

"Garbė Dievui aukštybėse ir ramybė žemėje geros valios žmonėms!"

Kristus gimė -- pasaulis atsinaujino!

Galvojantį žmogų domina gilesnė pasaulio prasmė, pavienio asmens ir bendruomenės gyvenimo tikslas, atskirų vertybių gilesnis pamattavimas. Tai vis problemos, kurias kiekvienas protaujanč žmogus nori išsiaiškinti, ir dėl jų nusistatyti, nori sudaryti sau pasauližiūrą. Ją papildo dar gyvenimožiūra, t. y. praktiškojo gyvenimo filosofiskai pamatuoti principai.

Šiandien mes susitinkame su ateistiška ir teistiška pasauližiūra, t. y. su tikinčiais ir netikinčiais į Dievą žmonėmis.

Ateistai mėgsta kartoti, kad žmogaus protas šiandien išsižada Dievo idėjos. Kitaip manoma tuo atžvilgiu Em. Boutroux, prancūzų akademikas: „Faktams neatitiktų, jei kas sakytų, kad žmogaus protas išsižada Dievo idėjos. Protas kaskart daugiau nusikrato į idėjos išorinės materijalines, kas paprastą prigimtį (pasaulį) tik padvigubinti ar didinti turėtų. Bet užtat protas vis labiau susiriša su sąvokomis, kurios, suėmus jas krūvon, apibūdinus tiksliai ir pagilinus, labai tinka tam dalykui, kurį religingas žmogus žodžiu Dievas vadinti prateis... Dievas tobulas esimas, Dievas globėjas — visa tai yra idėjos, kurių ieško, trokšta protas.“

Tiesa iš Dievo ir Dievop veda, nereikia tik užsimerti, kai ją protas matyti pradeda. Ne tikėjimas Dievo tiesomis priešingas mokslui, beieškančiam pasauly Dievo apreiškimų tiesų, tik mūsų silpnumas klindas vienumą pastebėti ten kamė ji yra; nedisciplinuota valia dažniausia dar padidina tą ydą, kišdamasi į proto reikalus su savo užgaidomis.

Tiek laisvi būsim, tiek mokėsim susivaržyti, tiek tiesos pažinsime, kiek mokėsimės prieš ją nužemintai nusilenkti. Dievas, amžinoji tiesa tik nužeminta širdimi žmonėms teapsireiškia.

Kur tuščias išdidumas, ten netvarka, nes žmogus nemoka suprasti nei savęs, nei artimųjų. Kitų reikalais abejingas. Visa, kas varžo tuščią jo ambiciją, atmeta. „Abejoti apie žmonių nuomones, reiškia tiesti kelias naujiems atradimams; abejoti tikėjimo tiesomis, reiškia jų nustoti; Dievo tiesas nepriimti, reiškia atiduoti savo gyvenimas atsitiktinumui; joms tikėdami randame pastovumo mūsų gyvenime“ (M. Faraday'as).

Su Kristaus gimimu prasideda nauja žmogiškojo gyvenimo era. Štai kaip apibūdina Kristaus atėjimo į pasaulį faktą garsusis devynioliktojo šimt. istorikas J. B. Weiss'as, parašęs manumentalų veikalą Weltgeschichte (per 20 tomų): „mes turime skirti du laikotarpius: prieš krikščioniškieji amžiai ir amžiai Kristui gimusi. Kristus yra visų amžių centras. Senovės pasaulis Jo laukė, naujasis pasaulis ir visa žmonijos ateitis juo remiasi ir remsis. Žmonijos išganymas per Kristų yra didžiausias pasaulio istorijos faktas; Jo gyvenimas amžių amžiais bus būvęs šviesiausias ir garbingiausias atsiminimas, kurį kada nors žmonija turėjo; Jo mokslo dėsni — viso ko aukščiausia norma ir to mokslo visada reikės laikytis.“

Atnešusis linksma naujieną ir Nukryžiuotasis yra didis savo Asmens Dievybė „Jėzus, tas įsikūnijęs Dievas.“ — rašo žinomas vokiečių istorikas Alb. V. Ruville, Halles universiteto profesorius, parašęs,

kaip konvertitas, pulkų vėliavą: „Zurück zurh. kath. Kirche, („Atgal į šventą katalikų bažnyčią“) — „nėra tik paprastas religijos įsteigėjas ar naujo tikėjimo mokytojas. Jis yra, krikščionių supratimu, pati tiesa, tikroji religija. Savo dieviškos prigimties vedamas atėjo Jis į

nėgalėjo. Taip yra dieviškos prigimties atspindys, pasirodęs skurdžiame nuodėmingos žmonijos dugne.“

O Kristus yra vienintelis aukščiausias ir švenčiausias Asmuo, į kurį panašaus nėra buvę ir nebus. Betliejaus kūdikis — pasaulio valdovas, kurio garbė ir vardas toli pra-

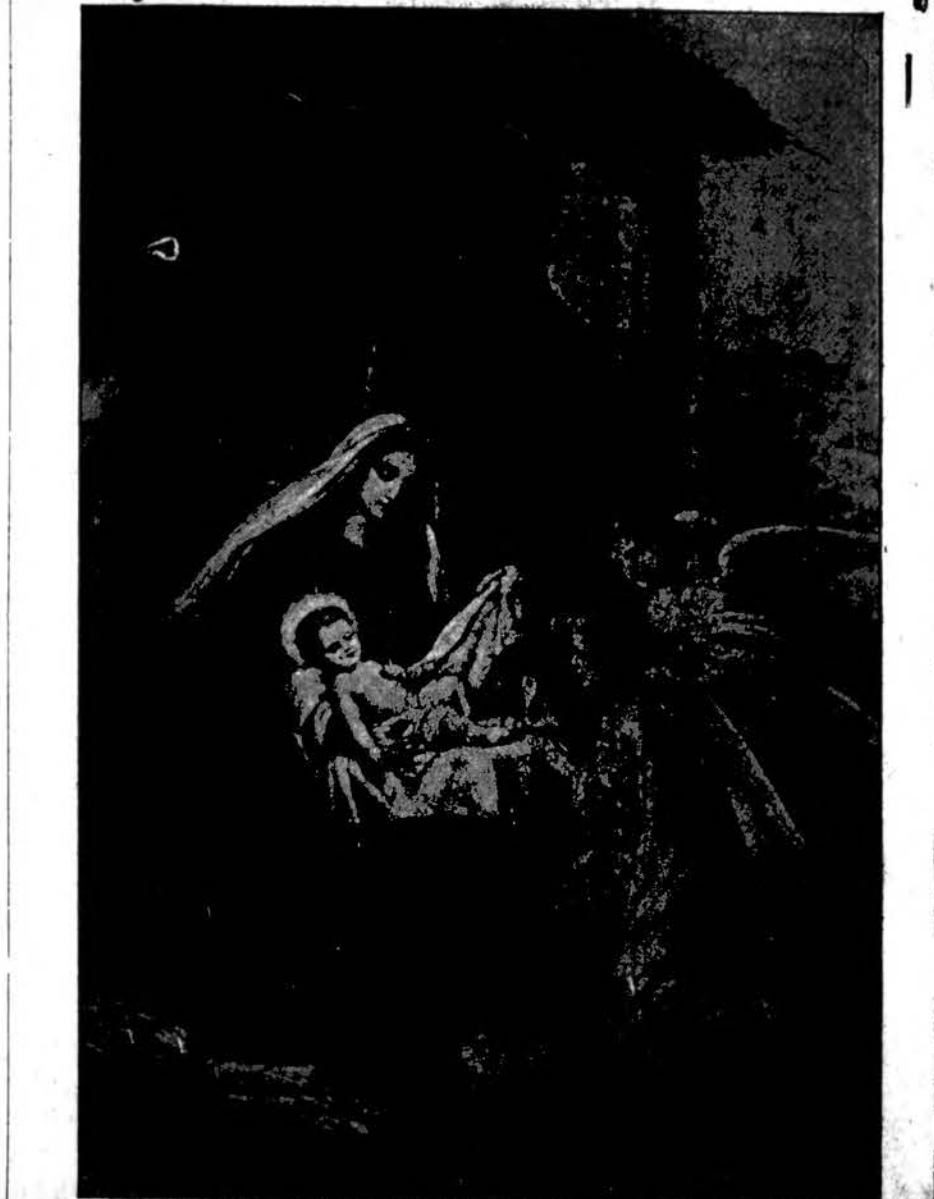
laptį tos magiškos jėgos, kuria žmones patraukiu, bet, deja, jos negali perkelti ant kitų; nė vienam mano generolui to negaliu perleisti. Taip pat nežinau paslapties ir negaliu mano asmens ir vardo įamžinti kitų žmonių širdyse, kad jie mane visada mylėtų ir kad tenai būtų stebuklai, nereikalaujami medžiagos pasaulio tarpininkavimo.

Toks jau, matyt, likimas mūsų visų nugalėtojų, ar Cezario, ar Aleksandro: mes esame veikiai užmiršti ir liekame tik tema istorijos pamokai. O kaip be galo didelis tarpas, stačiai bedugnė, palyginus mano menką vardą su amžina Kristaus karalyste, kurioj Jisai yra sekėjų mylimas, nuolankiai maldomis sveikinamas ir adoruojamas, o Jo mokslo žodis visame pasauly skelbiamas. Ar tai reiškia, kad Jis amžinai gyvena? (conf., Fr. Foersteris. Christus und das menschliche Leben. 1923 m. p. 93. München).

Teisingai pasakė Klemenšas iš Aleksandrijos: „Be įsikūnijimo Žodžio (Logos) būtumėm mes kaip tie namiškai paukščiai, kurie penimi tikruose tvartuose tam, kad paskui juos papiautų; būtų nelyginant taip, kad, nesant saulės, viešpatautų, nežinint visų žvaigždžių, tamsioji naktis“.

Fh. Keim, norėjęs savo kritiškai užsimojimais padėti Kristaus dievybę, nors ir „racionalistas“, savo veikalė „Jesus von Nasara“ sakė: „Pasmerkimas Kryžiaus Mesijas yra tautų viltis, pergalės Romos imperijoj, visų tautų visais amžiais dvasios gyvenimo simbolis. Nuo sosto nustumtas Mesijas vis dėlto sukūrė Mesijas sosto pasaulio istorijoj ir praėjus 60 gentkarčių stovi ir šiaudien šitoks sostas tarp visų šios žemės nepastovumų.“

Ties Jo aukštu sostu renkasi žmonės ir girdėti kaip



Gloria in Excelsis gieda Angelai
Garbė Dievui duoda visi jie linksmai;
Bėkit, vaikai, į kutelę
Pas Jėzų ir pas Panelę
Švenčiausiąją, švenčiausiąją.

šią žemę, kad save pareikštų neša garsiausiųjų pasaulio pagalbos belaukiančiai žmonijai. Visas Jo mokslas, visi Jo darbai, Jo pasiaukojimas kryžiaus mirčiai ir Jo prisikėlimas iš numirusių reiškia Dievo prigimties švystelėjimą pasauly įvairiomis kryptimis. Pilnutinė išmintis pasireiškė Jo mokslu, visagalybė — stebūkiais, aukščiausia meilė ant kryžiaus, o dieviškoji didybė prisikėlimu iš numirusių ir įžengimu į dangų. Šitokio gyvenimo sugalvoti niekas

pinančios savyje Kūdikėlio Jėzaus, Marijos, Šv. Juozapo ir piemenėlių stovyklės, susirenka visa šeima su vaikais ir apmąsto ir apkalba tikrąjį Kristaus užgimimą ir gieda jaudinančias ir pilnas maldingumo Kalėdų giesmes. Kaip linksma, ramu ir jauku yra būti dalyviu tokiame šeimyniškame perstatyme! Argi būtų galima rasti ką nors kito šiam gražiam papročni lygaus ir kas taip daug įtakos padarytų į mūsų širdis ir sielas?

Bet nežinint to viso, Kalėdų eglaitė pradeda užimti Betliejaus stailės vietą. Reikia daleisti, kad Kalėdų eglutė užlaiko ir kelia Kalėdų linksmybę, bet ji nepajėgia sukelti mūsų širdyse tikro įvertinimo tos stebuklingos Dievo Sūnaus užgimimo paslapties, ir ji neturi jokio sąryšio su katalikiškais padavimais. Viduryje salės mes matome ją gražiai išpuoštą įvairiais pagražinimais, apšviestą spalvotomis lemputėmis, apkabinėtą saldumynais, vaisiais ir žaislais, bet ji nieko mums neprimena apie tikrą Kalėdų šventės reikšmę, neatvaizduoja nieko religinio, nesukelia tikybinį jausmų. Vien kūniškus arba materijalinius jausmus, kokiems

tokia eglutė duoda pradžią, mes galime rasti ir šokių salėse, arba puotaudami ir linksmai besikalbėdami ir balsiai bejuokaudami bet kokiam drangų susirinkime ar orgijoje. Užtat yra labai gaila, kad jau ne viename daugelyje katalikiškų namų nebėra papročio atvaizduoti Betliejaus stailę, bet vien eglaitę, kuri yra puritaniškas išradimas. Štai kas dabar duodama mažiems vaikeliams vietoje Kūdikėlio Jėzaus! O kad tėvai galėtų permatyti ir suprasti kokią mažą reikšmę tai turi jų vaikams! Šalia truputėlio laikino džiaugsmo jie nieko jiems nesuteikia kas keltų jų jaunas sielas aukščiau, kas atneštų jų protui pažinimo ir jų širdžiai meilės prie Dieviškojo Naujagimio.

Bet to neužtenka. Trys karaliai, kurie pirmiau būdavo Dangiškojo Kūdikėlio pasiuntiniai ir nešdavo nuo Jo vaikiškiems žaislus ir dovanas iš tolimų kraštų, dabar jau nieko nebėreiškia — likosi visai užmiršti. Jų vieton iš karto buvo paimtas Šv. Nikolas, kuris pasižymėjo savo meile prie vaikų, bet dabar ir jis jau nebėžinomas. Jo vardas šiandien jau taip yra iškreiptas, kad su originaliu jo

Kalėdų džiaugsmas

Kalėdos! Taip mylimos, taip linksmos šventės! Nei sniegas, nei žiemos šalčiai, nei vargai ir bėdos neįveikia sunaikinti pakilauš džiaugsmo dėl Išganytojo Gimimo Dienos suaktyvių! Kalėdos, toji visų linksmiausiųjų metų diena, vėl su mumis!

Gatvėse prieš Kalėdas viskas tik bruzda. Vyrai, moterys, vaikai ir mergaitės stumdosi, skubinasi. Parduotuvių durys neužsidaro; žmonės eina ir išeina. Tai šen tai ten galima išgirsti motinas besidžiaugiančias savo sugrįžusiais vaikais.

Visų namai išpuošti ir viskas prirengta Kūčioms. Žmonės, per Adventą atgailoję, yra pasirengę priimti Jėzų savo širdysna. Ant stalo yra padėta plotkelių, visokių pagaminų valgių, pyragų, vaisių, skanumynų. Ir ko ten nesama!

Vaikučiai prieš Kalėdas nori koki nors gailestingumo darbą atlikti, nes jie supranta, kad jei bus geri, tai jiems Kalėdų Diedukas atneš ką nors gera.

Kokios įspūdingos Piemenėlių Mišios! Per jas mūsų širdis apima džiaugsmas, kokio mes neturime savo širdyje kitomis dienomis. Visi susikaupiamie nužemintoje dvasioje ir pakilioje meilėje, Tuomet visų vienos mintys:

garbės himną gieda daugelis garsių didvyrių ir mažųjų žemės vaikų, kurie to asmens akivaizdų tyliai susitaiko su savo paties sunkiu likimu. Garbina savo Viešpatį poetas, oratorius, menininkas ir išminčius, darbininkas ir kenčiantysis; ir net tie patys atkaklūs priešininkai, gal ir prieš jų pačių norą, turi pripažinti Jo garbę. Šio spindinčio karaliaus akivaizdų blanksta visos kitos žemės garsenybės.“ K. Barauskas.

mūsų širdys, jausmai yra kreipti į Dieviškąjį Kūdikį, kuris gimė žmonijai. Turti, gi ir beturčiai žmonės visi dieną lygūs, visi kartu puola prie Kūdikėlio „kojų.“

Prasideda Piemenėlių Mišios. Mažas skambutis suskamba, ir mes palenkiame galvas. Pastebime gėles altorių, aukštas šakotas egles, tarp jų parengtą Betliejaus prakartėlę su piemenimis, kantriais gyvulėliais ir mažąjį Kūdikėlį šiauduose. Žybiuojanti prieš altorių lemputė atstoja mums žvaigždę, kuri mus veda prie Jėzaus. Džiaugsmas pripildo mūsų akis ašaromis.

Kalėdų Diena! Kaip linksma ir ramu šiandien visiems geros valios žmonėms!

Pasaulis yra paskendęs miego, o nakties tylumoje Dievas pasireiškė žmogaus kūne. Galybių Dievas, pasaulio Karalius iš meilės tapo silpnas, menkutis, apleistas. Jis palieka galybių sostą, pasirenka šaltą tvartelį ir tampa į mus panašiu vargdieniu žmogumi.

Kuris iš mūsų nenorėtų gauti tą privilegiją, kuri buvo suteikta piemeneliams, eiti į prakartėlę ir pasveikinti gimusį Dievišką Vaikelį? Bet juk Dievas yra suteikęs kiekvienam katalikui žymiai didesnę malonę; mes ne tik prie Jo galime prisitarti, bet galime Jį priimti į savo širdis šventoje Komunijoje!

Būtų neteisinga Kalėdų dieną liudėti, nes šiandien yra gimtinė diena To, Kuris mus atpiko ir savo mirtimi atidarė dangaus vartus.

Kaip kad Jėzus Kristus gimė mums, taip ir mes nauju, geresniu, šventesniu gyvenimu atginkime Jėzų. Gyvenkime su Juo ir dėl Jo, kad Jis galėtų gyventi mumyse ir su mumis.

Pranas Morkūnas, M.I.C.

NEPAMIRSKIME REIKŠMINGŲ SENOBINIŲ PAPROČIŲ

Keletą dešimtmečių atgal prisitartinant Kalėdų šventėms dėl jaunesniųjų vaikų nebūdavo nieko kito taip turiningo ir malonaus, kaip jų senelių ir tėvelių pasakojimai apie Betlėjų, piemenėlius, angelus, ir tris išminčius. Tie pasakojimai pilni neapsakomo grožio ir poezijos duoda mums kūdikiams supratimą apie šią didingą mūsų švento tikėjimo paslaptį ir tuo pačiu laiku įkvėpdavo į jų nekalts širdis meilės prie kūdikėlio Jėzaus ir pripildydavo jų jauną protą gražiais vaizdais ir linksmomis, bet sveikomis mintimis.

Trys išminčiai arba karaliai, su jų kupranugariais apkrautais dovanomis ir žaislais, būdavo jiems Dieviškojo Kūdikėlio pasiuntiniai, kurie nešdavo dovanas tiems, kurie jas užsitarndavo. Tas padarydavo didelės įtakos į jų vaikiškas širdis, kad jas palenkis prie gero elgesio, ir likusios kelios dienos prieš Kalėdų šventės būdavo praleidžiamos tėvelių

bei vyresniųjų paklusnybėje ir nekaltuose užsiėmimuose, kas galūtinai būdavo atlygiata su išsiilgimu lauktomis dovanėlėmis. Kas neprisimena su didžiu užsigaubimu tą laimingą kūdikystę, taip nekalta, taip švelnią ir taip turtingą mūsų šventos tikybės padavimais?

Liūdna sakyti, kad šiandien jau nyksta iš daugelio mūsų katalikiškų šeimų tarpo tos gražios mūsų senolių tradicijos. Svetimi, nekrikščioniški ir grynai pasauliniai papročiai pradėjo skverbtis ir užimti jų vietą, ir jau didokai sumažino senobinė katalikiško pobūdžio reikšmę šių didingų švenčių. Tiesa, nebuvo galima iš karto pašalinti visus padavimus ir krikščioniškus papročius. Reikėjo eiti žingsnis po žingsnio ir taip atsistiko.

Gražus krikščioniškas paprotys yra ir, Dievui dėkui, dar tebeužsiliko katalikiškose šalyse, prirengti namuose mažutę Betliejaus stailę atvaizduojančią mūsų Išganytojo gimimą visame paprastume ir neturte. Šis vaizdas nors kartais ir nevisai atitinkamas ir tobulas visgi yra davinęs dievotumo ir krikščioniškų jausmų. Prie tokios Betliejaus stailės, tal-

pinančios savyje Kūdikėlio Jėzaus, Marijos, Šv. Juozapo ir piemenėlių stovyklės, susirenka visa šeima su vaikais ir apmąsto ir apkalba tikrąjį Kristaus užgimimą ir gieda jaudinančias ir pilnas maldingumo Kalėdų giesmes. Kaip linksma, ramu ir jauku yra būti dalyviu tokiame šeimyniškame perstatyme! Argi būtų galima rasti ką nors kito šiam gražiam papročni lygaus ir kas taip daug įtakos padarytų į mūsų širdis ir sielas?

Be to neužtenka. Trys karaliai, kurie pirmiau būdavo Dangiškojo Kūdikėlio pasiuntiniai ir nešdavo nuo Jo vaikiškiems žaislus ir dovanas iš tolimų kraštų, dabar jau nieko nebėreiškia — likosi visai užmiršti. Jų vieton iš karto buvo paimtas Šv. Nikolas, kuris pasižymėjo savo meile prie vaikų, bet dabar ir jis jau nebėžinomas. Jo vardas šiandien jau taip yra iškreiptas, kad su originaliu jo

kio sarišio nebeturį. Jo asmuo likosi pakeltas kokių tai fanatišku ir išmislytu seniu, kuris nėra joks šventasis nė šventoji. Po šv. Nikolo sudarkytu vardu ir asmeniu dabar eina koks tai pramanytas Santa Claus, kuris turi daugiau panašumo kokiame žemos rūšies komedijantui kaip patraukiančiam ir maloniam šventajam. Jis neturi jokio garbingumo nė didingumo. Tikrai juokai ir mažos vertės šposais gali toksai keistas asmuo pralinksminėti vaikus. Iš nūdieninio Santa Clauso vaikams nėra nieko švento, nieko pamokinančio, nieko grynai malonaus.

Tokiū būdu, laikui bėgant, nauji nors ir tušti papročiai vis daugiau įsivyranja nustelbdami senuosius daug gražesnius ir atsakantesnius. Sunku įsivaizduoti, kad taip žemai galėjo nužengti mūsų taip brangios ir reikšmingos krikščioniškos tradicijos. Liūdna žiūrėti, kad katalikiškose šeimose į pirmiau taip numylėto Dieviškojo Kūdikėlio vietą dabar pradėjo briaunoti koks tai išmislytas senis.

Kazys Telušis.

Gruodžio mėn. 12 d., 1931 m.,
St. Mary of the Lake Seminary.

P. J. Joseph Staub.

Kūčių Vakaras

I V. SCENOS VAIZDELIS

Iš vokiečių kalbos vertė
St. Šerkšnas

VAIDILIOS:

Ponas Kronbergas, kapitalistas

Edmundas, jo sūnūs

Rudolfas, jo sūnūs

Vilhelmas, jo sūnūs

Dr. Vilmaras, namų mokytojas. Kronber-

Henrikas, tarnas. [go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

[go namuose.

įvertinti, ir jie savo tėveliams iš širdies dėkingi už visas gėrybes. Čia yra kažkas kita, kas jaunuoms jų širdelėms daro tiek skausmo ir juos taip baugina.

KRONBERGAS. Kažkas kita? Tai kas gi?

DR. VILMARAS. Neseniai, per pamokas aš pasakiau jiems šį tą apie katalikų Bažnyčios grožį ir poeziją. Vilhelmas staiga ėmė verkti. „Kas atsitiko? Kas tau yra“ ūmai paklausiau. Ir kokį man Vilhelmas davė atsakymą?

KRONBERGAS. Na?

DR. VILMARAS... „Kaip yra skaudu turėti tokį gerą tėvą, kuris tačiau ne...“ Ar leisite man jo žodžius pilnai pakartoti?

KRONBERGAS. Žinoma.

DR. VILMARAS... „Kuris tačiau yra nepamaldus ir niekados neina bažnyčion...“

KRONBERGAS. Taip Vilhelmas sakė? — Ponas daktare! Aš nenoriu tikėti, kad jūs, pasinaudoję proga, būtumėte gundę vaikus prieš tėvą.

DR. VILMARAS. Visai ne, ponas Kronberge. Kaip tik priešingai. Bet jau dabar jūs žinote savo vaikų bailaus atsilimo priežastį. Taip, jaunųjų gyvenimas reikalauja daug šviesos ir šilumos, o religinis šaltumas juos nuo visko atstumia.

KRONBERGAS. Ponas daktare! Tik jūs nors nepadarykit iš mano berniukų kokių šviesos nekenčiančių paniurėlių!

DR. VILMARAS. Aš jūsų vaikus auklėju palaimintos jų motinos dvasioje. Manau, jūs sutiksite su tuo, ponas Kronberge? — Iš tikrųjų, vaikai yra dori ir darbštūs. Jie teikia man daug džiaugsmo, ir aš esu įsitikinęs, kad ir jūs vien tikėtai džiaugtis jais galėsite. Dėl to aš dar sykį prašau jus — dalyvaukite ir jūs jų eglaitės iškilmėse.

KRONBERGAS. Tamsta žinai, ponas daktare, mano nuomonė apie panašius dalykus. Man nėra jokios eglaitės ir jokio švento vakaro. Švęskit jūs sau su vaikais, kaip tinkami, aš jums nekludysiu. Bet užtat ir man duokit ramybės.

DR. VILMARAS. Vaikams būtų labai didelis džiaugsmas, o taip pat, kaip mane gyvą matote, ir man pačiam.

KRONBERGAS. Ir tamstai? — Bet, iš tikro, juk tamsta nesi mažas vaikas, ponas daktare?

DR. VILMARAS. O gal dar ir esu. Nepyk, ponas Kronberge. Mano nuomone labai daug nustoja vyras, kuris niekuomet, net ir Kūčių vakarą, nemoka būti vaiku.

KRONBERGAS. Iš tikro?

DR. VILMARAS. Taip, ponas Kronberge, tai yra mano tvirtas ir teisingas įsitikinimas, ir kaip tik dėl tos priežasties...

KRONBERGAS. Na, palikime tą dalyką. Būk sau vaiku, mokytojas daktare. Ir aš kadaise buvau mažas, bet, žinoma, jau senai. Bet dabar aš esu vyras, pakilęs aukščiau vaikiškumo.

DR. VILMARAS. Tai tamsta, ponas Kronberge, šv. Kalėdų džiaugsmą ir eglaitės iškilmę taip pat vadini vaikiškumu?

KRONBERGAS. Neužmiršk, ponas daktare, kad tamsta esi mano vaiku, bet ne mano mokytojas.

DR. VILMARAS. Aš suprantu, ponas Kronberge, ir prašau atleisti, jeigu aš tai būčiau užsimeršęs.

KRONBERGAS. Gerai! Tamsta žinai mano valią ir tamsta nelauk mano įsakymo.

DR. VILMARAS. Klausau, ponas Kronberge. Labanakt! (Išėina).

(Tęsinys pirmoje dalyje 2 p.)

BIBLIOGRAFIJA.

“MAŽOJI ŠVENTOJI TERESĖLĖ”

Mažoji šventoji Teresėlė. Su lietuvinio A. Matutis. 23 pusl. „Draugo“ leidinys 1931 m.

Lietuvių išeivių literatūroje mažai turime religinio pobūdžio teatrų, o tolygių scenos veikalu, pritaikintų vaikams vaidinti, dar mažiau. Įsigijęs ką tik išspausdintą scenos veikalelį „Mažoji šventoji Teresėlė“, pritaikytą vaikams, pradėjau skaityti. Perskaitęs, jauti estetišką religinį džiaugsmą, žavintį dvasią.

Štai, mažoji šventoji Teresėlė, būdama vos tik 7 metų amžiaus, su savo broliuku Rodrigu, ryžtasi tapti kankine. Ir abu slapta keliauja iš namų į maurų kraštą, kur atsiduos kankinimams, kad pelnytų kankinių vainiką danguje.

Tik pasiklausykime mažosios šv. Teresėlės, kuri, paaukojusi gėles Dievo Motinai, klaupiasi su broliuku ties Jos altorium girioje, sudėdanti rankutes ir pakelusi akutes į statulą, meldžiasi: „Brangio-

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

MAROZAS BAKESHOP

Kepėjai Grynos, Lietuviškos, Suraišytos Ir Suvyniotos Ruginės Ir Kvietinės Duonos

4332, South California Avenue

Tel. Lafayette 1515

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkim Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

EAGLE RESTAURANT

C. C. LUKAUS, savininkas

1745 South Halsted Street

Telefonas Canal 1547

JUCUS SISTERS RESTAURANT

Tai vėl ta įstaiga perėjo į jų rankas. Jau yra naujai pertaisyta iš vidaus ir iš lauko pusės. Restoranas savo stiliumi ir moderniškumu prilygsta didmiesčio puikiausiems restoranams — valgykloms.

Valgiai ir patarnavimas čia visuomet buvo ir yra pirmos rūšies.

1808 WEST 47 STREET

A. PETKUS

LAIKRODININKAS — JEWELER

Deimantai, laikrodžiai ir brangmenos.

Laigrodžių taisymas namo specialybė.

4601 S. Hermitage Avenue



Rakandai Geriausia Dovana Seimynai!

Abejonės tame but negali: Rakandai yra tai viena dovana, kuri džiugina kiekvieną šeimos narį. Tokia dovana inesa grožį ir patogumą į namus, kurio gerumais visi naudojasi. Todėl lai šių metų Kalėdos nebus be naujų rakandų!



MOTERYS MEGSTA “CEDAR CHESTS”!

Ar ji būtų jauna ar sena ji bus taiminga, jei “Santa” atneš jai gražų “Cedar Chest”! Ar jus matėte įstabiai apdirbtą naujos mados ir gražiausio apdirbimo? Be to kainos nekuomet nebuvo taip žemos.

Kviečiame ateiti ir pamatyti mūsų Kalėdinius Spešelus.



STIPRIOS GELEZIES SMOKING STAND

98c.

Artistiškai suplenkuotas, labai padarytas. Nepaprastai vertės daiktas — puiki dovana bile kam.

Po \$7.85 — \$12.85 — \$19.85

COME IN WE ARE TONIGHT OPEN

Barškis Furniture House

“The House of Fine Furniture”

1748 WEST 47 STREET

TEL. YARDS 5069

ji Dievo Motina! Meldžiu pa-
(Tęsinys 8 pusl.)

A. F. CZESNA'S BATHS

TURKISKOS, RUSISKOS SULFURINĖS VANOS IR ELEKTROS TREATMENTAI

Švediški mankštinimai ir elektros masažas

Treatmentai visokių ligų, reumatizmo, nervų atitaisymo, šalčio ir taip toliaus, su elektriniais prietaisais Violetiniai Saulės Spindulių treatmentai.

Mineralinės, sulferinės vanos duoda didžiausią kraujo cirkuliaciją, kuomi galima išsigeelbėti nuo visokių ligų.

Kambariai del pergulėjimo.

Moteryų skyrius atdaras Utarninkais nuo 8 iki 12 val. nakties.

1657 W. 45th Street

Kampas So. Paulina St.

Tel. Boulevard 4552

Tel. Victory 4356

JUOZAS A. RIZGEN

LAIKRODININKAS IR AUKSORIUS

Užlaikome didžiausią pasirinkimą žiedų, laikrodžių ir kitokių Kalėdoms daiktų. Visų prekių kainos dabar numazintos.

3255 So. Halsted St.



Geležiniai Daiktai, Maliavos ir Stiklas

PIGIOMIS KAINOMIS

Mes taipgi atliekame Sheet Metal ir stogų darbus, lytats rynas, paipas ir visoki Sheet Metal darbą.

The Bridgeport Sheet Metal Work

3218 So. Halsted St.

Tel. Victory 4965

COME IN! BUY MOTHER, SISTER

Or Sweetheart a Hat for Christmas

Women from all parts of the city come to Fenau's enthusiastically confident that they are choosing from Chicago's largest collection of millinery, and that they are paying the lowest price for the finest quality and the most distinguished fashions.

\$1.88 — \$2.95 — \$3.95

Tucked and hand draped Satins — Ribbons and Creps, Gold — Silver hats, Velours in Black & Light color in headsize 21 to 25 inches.

Fenau's
MILLINERY
646-49th St.

Will exchange
Gift Hats
After X-mas

Open every evening until X-mas
1646-48 West 47th Street



A. Matulis

Žymėtinios Kūčios senovėje

Tos žymėtinios Kūčios įvyko 496 metais. Daug metų jau praslinko, tačiau tos Kūčios yra dar gyvos istorijoje, kaip žymėtiniausios.

Anos Kūčios įvyko Prancūzijoje. Šiandieninė Prancūzija iki praėjusio šimtmečio pabai gos visada buvo monarchija. Betgi penktame šimtmety dar nebuvo tikroji monarchija tikra to žodžio prasme. Ji dalinosi į keletą kitų valstybių, kurias valdė atskiros giminės, kurios vėliau buvo sujungtos į vieną galingą Prancūzijos valstybę. Anais laikais stambeldystė buvo galinga. Nors ir buvo daug krikščionių, tačiau eretikai smarkiai veikė savo naudai. Dėl to ir valstybės ir tikėjimo atžvilgiais nebuvo vienybės; visa tauta buvo pasidalinusi ir nebuvo galinga.

Vienos frankų giminės vadovas Klovis, sujungė tas visas atskiras gimines ir liko Prancūzijos karalium. Nors Klovis ir buvo geras savo valdiniam, betgi jis buvo stambeldys. Jis susituokė su gražiole krikščione kunigaikštyte Klotilda, kurią jis mylėjo ir kurios įtaka daug gera padarė žiauriam jo būdo nugalėjimui. Galingoji stambeldžio prigimtis vis dėlto nebuvo visiškai nugalėta, dėl to Klotilda daug nukentėjo ir išliejo daug ašarų. O pats Klovis dėl to ją gerbė ir mylėjo ir, kalbėdamas apie Visagali, visada minėdavo Klotildos Dievą.

Klovis netgi leido Klotildai pakrikštyti Dagomara, pirmutinį gimusių sūnelį. Betgi jis netrukus mirė, ir Klovis, baisiai įtužęs, prikašėjo Klotildai, sakdamas:

— Jeigu jis būtų buvęs pavestas mano dievaičiams, be abejonės, jie būtų jį apsaugoję nuo mirties!

Kai gimė antrasis kūdikis, Klovis vėl sutiko Klotildai maldaujant jį pakrikštyti, betgi stambeldiškoji jo širdis žiūrėjo į krikšto apeigas, kaip į pikto nuotaiką.

Ar Klovis jautėsi sielos veiksmo traukiamas Klotildos tikėjimu, to nežinome; betgi pakrikštijus antrąjį jų kūdikį įvykęs nuotykis visai pakeitė jį. Jis kovėsi su kita galingesne frankų gimine ir, dienai baigiantis, atrodė, kad kova bus pralaimėta. Jis ir jo kariuomenė jautėsi pasiaubos apimta ir nehematė vilties išsigelbėti.

Betgi Klovis staiga surimtėjo; pasiėmęs drąsos ir, iškėlęs savo rankas į dangų, kariuomenės akivaizdoje sušuko:

— Visagali Klotildos Dieve, nieko mums nebelia: Tu esi vienintelė pagalba! Ateik mums pagelbėti ir aš įtikėsiu ir būsiu apkrikštytas!

Istorija žymi, kad po šių žodžių visa jo kariuomenė susibūrė apie jį ir jam patikėjo su nauja drąsa jų gyslose. Jie pakartojo tos pat Klovio priešais žodžius. Ir dienai besibaigiant kova buvo laimė-

ta. Ir visi apsidžiaugė ir linksmi grįžo į namus.

Klovis, sugrįžęs nugalėtojas, tuojau ėmėsi vykdyti savo priesaiką, atsiduodamas globai Šv. Remio bei Remigijaus, kurs buvo vyskupu Reims, kur dar tebestovi garsio-

ji Šv. Martyno katedra, kurioje įvyko žymėtinų Kūčių istorija. Kariuomenė, susidedanti iš trijų tūkstančių vyrų, taip pat vienu balsu pareiškė, kad nori tapti krikščionimis. Galima numanyti, koks tai didis džiaugsmas buvo Klotildai ir kitoms krikščionėms karių žmonoms.

Kūčios buvo skirtos krikšto (Tąsa ant 4-to pusl.)

Nuoširdžiai sveikiname su KALĖDŲ ŠVENTE visus mūsų prietelius, geradarius ir remėjus. Taipgi tariame Jums ačiu už suteiktas mums dovanas. Lai gimusis išganytojas suteikia Jums tikrą KALĖDŲ džiaugsmą ir ramybę.

ŠVENTO KAZIMIERO SESERYS.

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

JOS. F. BUDRIKO KORPORACIJA

Jos. F. Budrik, Pirmininkas

SVEIKINAME
Visus Savo Remėjus ir Draugus Su
KALĖDŲ ŠVENTĖMIS
Del Padidinimo Savo Linksmybės Kalėdų
Dienoj Atsilankykite į Mūsų Teatrą
R A M O V A
3518 South Halsted Street

LINKSMŲ KALĖDŲ

ir

LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

Visiems Mūsų Kostumeriams
Ir Draugams

MAROZAS RESTAURANTAS
2343 South Leavitt Street

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkim Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

JOSEPH VILIMAS

GENERALIS KONTRAKTORIUS

6504 So. Washenaw Ave. Tel. Hemlock 2323

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkim Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
ANDRELIUNAS JEWELRY
AND
RADIO
2650 West 63rd Street
Telef. Hemlock 8380

KAS NORS NAUJA

"The Pride of The Housewife"



Paskelbia

Marškiniai 5^c

(RANKOMIS BAIGTI)

Kiekvienas

Su Musų Nauju Sensacingu

"PERFECT THRIFT"

BAIGTU PATARNAVIMU

Perfect Thrift Baigtas Patarnavimas Yra

Naujas Home-Crystal Patarnavimas, sulig kurio visi dalykai pristatomi pilnai baigti ir juos tereikia pasidėti. Paklodės ir užvalkalai, staltiesės, pajamos, skalbiniai, namų dresės, žiurštai, nosinės, kojinės ir tt. yra pirmiausia moksliškai išskalbiama, kaip tiktai Home-Crystal gali juos išskalbti—pilnai sterilizuojami—ir rupestingai suprosinami—užbaigiami. Marškiniai yra rankom užbaigiami, jei juos idėsite į savo ryšulį, už tiktai priedinius 5c sulig šio naujo Perfect Thrift patarnavimo. PERFECT THRIFT yra vienintėlis patarnavimas su kuriuo marškiniai bus užbaigti už šią naują žemą kainą po 5c už kiekvienus marškinius. **10 svarų \$1.40**

13c už Kiekvieną Priedinį Svarą.

Septyni Kiti Patarnavimai Jusų Parankumui

Nieko Extra
Nerokuojama už
PUKOTUS
Rankšluosčius
ir
Blanketus

HOME CRYSTAL

Išaugo
Kadangi

HOME CRYSTAL
TIKRAI PATARNAUJA

Nieko Extra
Nerokuojama už
ŠILKUS
ir
VILNONUS

Priedinė
VERTE

20%

Sutaupinsite ant Ryšulių, Kuriuos Patys

Atnešite ir Atsiimsite

Mūsų Uniformuoti Durų Sargai Pagelbės Jums.

4204-22
South
Western
Ave.

All
Phones
Lafayette
9700

ZYMETINOS KŪČIOS
SENOVEJE

(Tęsinys nuo 3-čio pusl.)

apeigų iškilimams. Prieš kelias savaites rengtasi džiaugsmingam ir palaimintam įvykiui. Visa pilis buvo gražinama ir katedra puošiamą, o žmonės labai nekantriai laukė tos dienos.

Pagaliau p atejo. Ir, kai saulė nusileido ir žvaigždės pasirodė danguje, nuo karališkųjų rūmų prasidėjo iškilmingoji procesija, kuriai vadovavo pats Klovis, karalius, ir arkivyskupas Remigijus, kurį negalėjo susilaikyti nuo džiaugsmo ašarų. Po jų sekė Klotilda karalienė, su dviem Klovio seserimis Albofleda ir Lantilda; viena iš jų, kaip ir brolis, priimti krikšto sakramentą, o kita, pametus tikėjimą, padaryti atgailą ir tapti ištikima krikščione. Po to sekė trys tūkstančiai kariuomenės vyrų, norinčių būti apkrikštytais. Pagaliau sekė karaliaus rūmų šeimos ir piliečiai iš arti ir iš tolo.

Pradedant pačiu karalium, kiekvienas buvo baltai apsirengęs; gatvės buvo nušviestos žibintais; frankų vėliavos visur plevesavo; ir visi džiaugėsi ir pamaldžiai trijumfavo. Kai procesija pasiekė katedrą ir didžiosios durys atsidarė, reikėsi nepaprasti įspūdžiai, džiaugsmas ir iškilmingumas. Klotildos rūpestingumu paskleistas gėlių kvapas ir myrų katedros viduj; nesuskaitomų žvakų šviesos nušvietė aplinkui ir iškilmingoji naktis virto didinga diena.

Kai katedros durys atsidarė pakviesti vidun karalių ir vyskupą, Klovis staiga sustojo ir nustehtas balsu kreipėsi į Šv. Remigijų:

— Šventasis vyskape, ar tai čia Kristaus paradizas, apie kurį kalbėjai man?

— Tai tik įžanga į paradizą, mano sūnau! — atsakė vyskupas Remigijus.

Paskui, kai Klovis stojo ties krikštinycia, jis vėl girdėjo vyskupo Remigijaus žodžius:

— Nulenk nuolankiai savo galvą, didis karaliau. Ir pagerbk visa tai, ką iki šiol nai-

kinai ir deginai, ir panaikink bei sudegink visa tai, ką iki šiol gerbei.

Ir pasigirdo vargonų muzika ir šventųjų giesmių choro balsai, kai Klovis nulenkė savo galvą, kad Šv. Krikšto vanduo teiktų jam sakramentą. Po karaliaus krikšto, trys tūkstančiai smarkuolių vyrų artinosi prie krikštinycios, ir gi tapo krikščionimis. Kai visi buvo apkrikštyti, tai Klovis, nuo altoriaus, iškilmingai pareiškė visiems, kad tos žaivos nakties iškilmingą valandą paleidžia visus belaisvius ir kiekvienas tesidžiaugia, sulaukęs Šv. Kalėdų!

Kai krikšto apeigos baigėsi, būta jau dvyliktos valandos ir Piemenėlių Mišios prasidėjo. "Garbė Dievui aukštybėje ir raibybė žemėje geros valios žmonėms!" — giedojo dvasininkai ir piliečiai. Klotilda, besimeldžianti greta Klovio, buvo apimta dangiškojo džiaugsmo, ir nereikia abejoti, kad jos širdis jautė nepaprastą dangiškąją laimę. Tose iškilmingose apeigose dalyvavo daug vyskupų ir kunigų iš visų kraštų.

ADVOKATAI

JOHN B. BORDEN

(John Bagdzunas Borden)
ADVOKATAS
105 W. Adams St. Rm. 2117
Telephone Randolph 6727
2151 W. 22 St. 6 iki 9 vak.
Telephone Roosevelt 9090
Name: 8 iki 9 ryto Tel. Repub. 9600

A. A. SLAKIS

ADVOKATAS
Miesto Ofisas 77 W. Washington St.
Room 1502 Tel. Central 2978
Valandos: 9 ryto iki 4 po pietų
Vakaras: Utarn., Kev., ir Subatos
— 6 iki 9 val.
4145 Archer Ave. Tel. Lafayette 7237
Namų Tel. Hyde Park 2295

A. A. OLIS

ADVOKATAS
11 SOUTH LA SALLE STREET
Room 1924 Tel. Randolph 0222
Valandos nuo 9 ryto iki 5 val. vak.
2241 So. Halsted St. Tel. Victory 0561
Valandos — 7 iki 9 vakare
Utarn., Kev. ir Subatos vakare

Tel. Randolph 5187

ALFRED B. CLARK

Attorney At Law
11 S. LA SALLE STREET
Ir Vakaras: Utarn., Kev. ir Subatos
nuo 7:30 iki 9 p.
6200 S. HALSTED STREET
Tel. Wentworth 1293

Tikrasis Kalėdų Diedukas

Artinasi Kalėdų rytas. Vi-dailindamas puikų nakties re-ginį.
Toliname Lietuvos kraste gyvena dievobaiminga šeima. Iš visų šeimos vaikų vienas iš geriausių buvo mažasis Jonukas. Jis vienas iš visų kitų vaikų nemiegojo. Atsikėlęs iš lovutės nuėjo prie savo sidabriniais spinduliais,

atsirėmė ant alkūnių ir, prikišęs mažą veidelį, žiūrėjo į tolimą ledą apšalusią upę. Praėjusią dieną Jonukas buvo girdėjęs, kai motina pasakojo kitiems vaikams kada Kalėdų senukas ateina, todėl ir pasiryžo jo sulaukti. Be-

žiūrint į gražų gamtos reginį, Jonukas prisiminė visus praėjusios dienos žaidimus, ypač čiuožinėjimą ant užšalusios upės, kuri dabar mėnesioje buvo išsitiesęs ties jo akimis. Netruko nė valandai praeiti, Jonukas ėmė žiovauti; dėl budėjimo jis pavargo,

(Tęsinys 7 pusl.)

DAININKĖS KANARKOS
Tikros 10,000 PASIRINKTI
daininkės

RUDOLPH J. MAREK

2402 S. KARLOV AVE.
Chicago, Ill.
Tel. Lawndale 8912

VIDURIUS SUTAISO

VALPOS Arbata yra geriausias vaistas nuo inkstų ligų, puslės uždegimo ir vidurių užkietėjimo.
VALPOS ARBATA pridoda apetitą, sumažina gazus viduriuose ir stiprina vidurių sistemą. (-)
Prekė \$1.00. Rašykite lietuviškai!
LINCOLN LABORATORY
831—8th St.
Waukegan, Ill.

Ypatingas Pranešimas Svarbu

Dėl užsitęsusio šilto oro mes esame priversti sumažinti visų rūšių anglių kainas, iki mūsų didelis sandelis bus išparduotas, nepaisant pelno.

Jus privalote išbandyti mūsų angliš. Jos visos grynos, labai kaitrios, mažai pelenų ir mes garantuojame kiekvieną svarą.

Mūsų anglis turi jus patenkinti. Jei ne tai jūsų pinigai mielai bus gražinti.

Neatidėliok savo orderio. Nemanyk, kad neturėsime šalto oro šią žiemą. Telefonuok mums dabar tuoj ir klausk kainų ir leiskite mums pašalinti jūsų rūpestį apie anglis.

Prašome atsilankyti į mūsų yardus, pamatyti anglis ir pasikalbėti asmeniškai.

Supreme Coal & Coke Co. Inc.

3650 South Rockwell Street
Tel. Virginia 0477 — 0478 — 0479

Didelis Pasirinkimas
Drabužų

Kalėdų Sezone mūsų krautuvej yra didelis pasirinkimas vyriškų aprėdalu, vėliausios mados siutų ir paltų, visokių spalvų — žalių, raudonų, pilkų, tamsiai rudų ir collegiate modelių dėl jaunų vaikinių. Kelinės pločio 22 colių. Visi siutai su dviem kelnėmis. Kainos prieinamos.

Be to turime daug ir didelių bargenų. Atsilankykite. Turime daiktų, tinkamų Kalėdų dovanoms.

THE BRIDGEPORT CLOTHING CO.

VYRŲ DRABUŽIŲ KRAUTUVĖ

J. Petrauskas, Savininkas

3312 SOUTH HALSTED STREET
Telefonas Boulevard 1162

LINKSMIAUSIŲ ŠVENČIŲ KALĖDŲ IR LAIMINGIAUSIŲ NAUJŲ METŲ LINKIME VISIEMS SAVO
DRAUGAMS, PAŽYSTAMIEMS IR REMĖJAMS!

I. J. ZOLP

LIETUVIS GRABORIUS
1650 West 46th Street
Tel. Boulevard 5203

J. F. EUDEIKIS KOMP.

LIETUVIAI GRABORIAI
4605-07 S. Hermitage Avenue
Tel. Yards 1741

S. D. LACHAVIČIUS IR SŪNUS

LIETUVIS GRABORIUS
2314 West 23rd Place
Telef. Roosevelt 2515

BUTKUS

UNDERTAKING CO.
Wm. A. Pokorny, Lie.
KOPLYČIA DYKAI
710 West 18th Street
Tel. Canal 3161

STANLEY P. MAŽEIKAS

GRABORIUS
3319 Auburn Avenue
Telef. Yards 1138

J. F. RADŽIUS

LIETUVIS GRABORIUS
668 West 18th Street
Telef. Canal 6174

S. M. SKUDAS

GRABORIUS
718 West 18th Street
Telef. Roosevelt 7532

A. MASALSKIS

GRABORIUS
NAUJA GRAŽI KOPLYČIA DYKAI
3307 Auburn Avenue
Phone Boulevard 4139

Daktarai Ir Kiti Profesionalai, Biznieriai Sveikina Savo Kostumerius, Pažystamus Ir Draugus Su Kalėdų Šventėmis Ir Linki Visiems Geriausios Kloties Jų Naudinguose Darbuose.

Tel. Cicero 6756 DR. P. ATKOČIUNAS DENTISTAS 1446 South 49 Court Ant Jankausko Aptiekos Val.: 9-9 Cicero, Ill.	DR. S. BIEŽIS 2201 West 22nd Street Telefonas Canal 6222	DR. G. I. BLOŽIS 2201 West 22nd Street Telefonas Canal 6222	Tel. Wentworth 3000 DR. H. BARTON GYDYTOJAS ir CHIRURGAS 6558 South Halsted Street Rez.: Tel. Stewart 8191 Val.: 2-4 ir 7-9 val. vakare
Rez. Tel. MIDWAY 5512 DR. R. C. CUPLER GYDYTOJAS ir CHIRURGAS Oakley Avenue ir 24-tas Street Telefonai Canal 1713-0241	DR. K. DRANGELIS DENTISTAS 2403 West 63rd Street Tel. Republic 2266	DR. A. DIKSELIS DENTISTAS 4603 South Ashland Avenue Telef. Boulevard 9459	Tel. Cicero 1260 DR. GUSSEN LIETUVIS DENTISTAS 4847 West 14th Street Cicero, Illinois
DR. A. J. JAVOIS OFFICE: 4459 South California Avenue Tel. Lafayette 5793	DR. J. J. KOWARSKIS <i>Gydytojas ir Chirurgas</i> Ofisas 2403 West 63rd Street Telefonas Prospect 1028 Rezidencija 2359 So. Leavitt Street Telefonas Canal 2330	Phone Hemlock 2061 DR. JOSEPH KELLA DENTISTAS 6558 South Western Avenue	Phone Cicero 49 Res. Phone Lawndale 1342 DR. ALFRED T. KING DENTISTAS 4930 West 13th Street Cicero, Ill.
DR. A. R. LAURAITIS DENTISTAS 2423 West Marquette Road Tel. Republic 7606	DR. CONSTANCE A. O'BRIEN 2408 West 63rd Street Tel. Hemlock 5524	Ofiso Tel. Victory 3687 DR. J. P. POŠKA 3133 South Halsted Street Antras Ofisas ir Rezidencija 6504 South Artesian Avenue Of. ir Rez. Tel. Hemlock 2374	DR. J. A. PAUKSTYS DENTISTAS 4193 Archer Avenue Telef. Lafayette 5820
Telefonas Grovehill 3262 DR. A. G. RAKAUSKAS GYDYTOJAS ir CHIRURGAS 2415 West Marquette Road	Tel. Canal 6764 Res. Republic 5350 DR. A. RACKUS GYDYTOJAS, CHIRURGAS ir OBSTETRIKAS 2130 West 22nd Street Chicago	DR. M. T. STRIKOL'IS LIETUVIS GYDYTOJAS ir CHIRURGAS 4645 South Ashland Avenue Telefonas Boulevard 7829 Namai: 6641 South Albany Avenue Telefonas Prospect 1930	DR. J. SMETANA, O. D. 1801 South Ashland Avenue Tel. Canal 0523
DR. J. SHINGLMAN 4930 West 13th Street Telef. Cicero 49 Cicero, Illinois	Res. 6707 So. Artesian Ave. Tel. Grovehill 0617 DR. J. J. SIMONAITIS GYDYTOJAS ir CHIRURGAS 2423 West Marquette Road Ofisas Tel. Grovehill 0617	Tel. Boulevard 7042 DR. C. Z. VEZELIS DENTISTAS 4645 South Ashland Avenue	DR. P. Z. ZALATORIS 1821 South Halsted Street Tel. Canal 0257
Advokatas C. V. CHESNUL (K. ČESNULIS) 2221 West 22nd Street Telefonas Canal 2552	JOHN KUCHINSKAS ADVOKATAS 2221 West 22nd Street Telefonas Canal 2552	FRANK MAST ASSISTANT States Attorney Cook County	J. P. WAITCHES LIETUVIS ADVOKATAS 52 East 107th Street Tel. Pullman 5950 — Namų Pullman 6377

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų!

Velija Visiems Savo Nariams, Šėrininkams ir Bendradarbiams

Keistuto Loan & Bldg. Ass'n. No. 1

840 West 33rd St., Chicago, Ill.

Savaitiniai Susirinkimai Laikomi Kas Ketverą
840 West 33rd St., Chicago, Illinois, 7:30 val. vakare.

Serijos Atsidaro:
Vasario 1-mą, Gegužio 1-mą, Rugpjūčio 1-mą, ir
Lapkričio 1-mą.

Naujienu Spulka

Lith. News Loan & Bldg. Ass'n.

1739 S. Halsted St., Chicago, Ill.
Mokėsčiai Priimami Kasdien.

Savaitiniai Susirinkimai Laikomi Kas Sėdę
1739 S. Halsted St., Chicago, Ill., 7:30 val. vakare.

Serijos Atsidaro:
Sausio 1-mą, Balandžio 1-mą, Liepos 1-mą, ir Spalio 1-mą.

Lietuva Building & Loan Ass'n.

4600 So. Wood St., Chicago, Ill.

Ofiso Valandos Nuo 9 val. Ryto Lig 6 val. Vakare.
Antradienį, Ketvirtadienį ir Šeštadienį Nuo
9 val. Ryto Lig 9 Val. Vakare.

Serijos Atsidaro:
Sausio 1-mą, Balandžio 1-mą, Liepos 1-mą, ir Spalio 1-mą.

Chicago Lithuanian Savings & Loan Association

2456 West 69th St., Chicago, Ill.

Savaitiniai Susirinkimai Laikomi Kas Panėdė
2456 W. 69th St., Chicago, Ill., 7:30 val. vakare.

Serijos Atsidaro:
Sausio 1-mą, Balandžio 1-mą, Liepos 1-mą, ir Spalio 1-mą.

Lithuanian Building Loan & Homestead Ass'n.

713 West 18th St., Chicago, Illinois

Savaitiniai Susirinkimai Laikomi Kas Utarninką
APVEZDOS DIEVO BAŽNYČIOS SVET.

713 West 18th St., Chicago, Illinois, 7:30 val. Vakare.

Serijos Atsidaro:
Vasario 1-mą, Gegužio 1-mą, Rugpjūčio 1-mą,
ir Lapkričio 1-mą.

United Lithuanian Building & Loan Association

52 East 107th St., Chicago, Illinois

Savaitiniai Susirinkimai Laikomi Kas Utarninką
52 E. 107th St., Chicago, Ill., 7:30 val. vakare.

Serijos Atsidaro:
Rugpjūčio 1-mą, Gruodžio 1-mą, Kovo 1-mą,
ir Birželio 1-mą.

Gediminas Building & Loan Ass'n.

4425 S. Fairfield Ave., Chicago, Ill.

Savaitiniai Susirinkimai Laikomi Kas Sėdę
4425 S. Fairfield Ave., Chicago, Illinois, 7:30 val. vak.

Serijos Atsidaro:
Sausio 1-mą, Balandžio 1-mą, Liepos 1-mą, ir Spalio 1-mą.

Vytauto Building & Loan Ass'n.

4559 S. Paulina St., Chicago, Illinois

Ofiso Valandos nuo 9 Ryto iki 9 vakaro kasdien
Iškiriant Panėdėliais ir Pėtnyčioms

Nuo 9 Ryto iki 6 Vakaro.

Serijos Atsidaro:
Sausio 1-mą, Balandžio 1-mą, Liepos 1-mą, ir Spalio 1-mą.

Pristoti į bile kurią viršminėtą Spulką
galima kasdieną mokant nuo 25c iki
\$5.00 ar daugiau į savaitę.

Su Reikalais Paskolinimo Pinigų Arba Pristojimo,
Kreipkitės į Raštin' Tos Spulkos, Kuri Geriau
Patinka, Arba Kuri Yra Arčiau Prie Jūsų
Gyvenimo Vietos.

Raštininkai arba direktoriai noriai duos
visas informacijas ir mielai patarnaus.

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
METROPOLITAN ELECTRIC SHOP
G. NAVADOMSKIS, Savininkas
2215 W. 22nd St., Chicago, Ill.
Tel. Canal 2591

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
STANLEY CLEANER
Siūtus Darome ant Orderių
S. ŠIMULIS, Savininkas
2150 So. Hoyne Ave., Chicago, Ill.
Tel. Canal 5474

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
FRANK BALCHUNAS
Grocery, Cigars, Tobacco and Notions
2212 West 23rd Street
Tel. Canal 4777

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
JUSTINAS KULIS
APTEIKININKAS ir IMPORTUOTOJAS
GYDOMŲ ŽOLIŲ IS LIETUVOS
Lietuviškų Gydymų Žolių Ypač Daug Turime Šiuo Tarpu
3259 South Halsted Street
Tel. Victory 6981

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
W. DUOBA ir J. BRAZAITIS
2209 West 23rd Place
Pranešame visiems savo draugams ir kostumeriams,
kad atidarėme pirmos Klesos Barbernę.
Tel. Canal 7233

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
W. IVANAUSKAS
Vyriškų Drabužių, Kepurių, Šiltų Sveterių, Pirštinių,
Marškinų Šortas Ir Rūbų Siuvimo, Taisyimo ir Prosijimo Šapa.
2252 West 22nd Street
Tel. Roosevelt 8556

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
VINCAS M. STULPINAS
'BIRUTĖS' Saldainių Ir Kitų Dalykų Importeris
3400 Emerald Ave. Chicago, Ill.
Telefonas Boulevard 1333

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams.
PRANAS SIMINAS
SALDAINIŲ ir ICE CREAM KRAUTUVĖ
2300 South Oakley Avenue
Telefonas Canal 3678

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
ADOMAS ir ONA KALĖDAI
BUČERNĖ, GROČERNĖ ir KEPYKLĀ
658 West 35th Street

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
F. SELEMONAVIČIA
Išdirbėjas Šiltų, Vilnonių Sveterių,
Panėkų, Kepurių ir t.t.
504 West 33rd Street
Tel. Victory 3486

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
JONAS MEKNES
GROČERNĖ ir BUČERNĖ
2125 West 24th Street
Telefonas Canal 1965

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
BRIDGEPORT AUTO SALES
J. J. JANELIUNAS, Savininkas
3222 South Halsted Street
Tel. Victory 4929

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
JUSTIN MACKIEWICZ
2342 South Leavitt Street
Telef. Canal 1678

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
S. D. TELSER
Daimontų ir Auksinių Daiktų Krautuvė
2205 West 22nd Street
Telef. Canal 5496

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams
A. R. JUNIEVICZ
AUKSINIŲ DAIKTŲ KRAUTUVNINKAS
3317 South Halsted Street
Tel. Boulevard 2183

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

Metropolitan Wet Wash Laundry

6551-53 South Kedzie Avenue

Telefonas Prospect 3939

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

KAROLIS MAROZAS

RESTAURANTAS

2343 South Leavitt Street

Tel. Canal 4873

GRABORIAI:

J. F. RADZIUS

PIGIAUSIAS LIET. GRABORIUS
CHICAGOJELaidotuvėse patarnauju geriausia ir pigiau negu kiti todėl, kad priklausau prie grabų išdirbystės.
OFISAS
668 West 18 Street
Telef. Canal 6174
SKYRIUS: 3233 So. Halsted Street, Tel. Victory 4883.

Phone Boulevard 4139

A. MASALSKIS
GRABORIUS

Mūsų patarnavimas visuomet sąžiningas ir nebrangus, nes neturime išlaidų užlaikymui skyrių.



Nauja, graži kopolytė dykai.

3307 Auburn Avenue

EZERSKI

LIETUVIS GRABORIUS
OFISAS4603 S. Marshfield Avenue
Tel. Boulevard 9177

A. PETKUS

LIETUVIS GRABORIUS

4443 So. Talman Ave.
Tel. Virginia 1290Yards 1138
Chicago, Ill.

LACHAVICH

IR SŪNUS

LIETUVIS GRABORIUS

Patarnauju laidotuvėse kuopiglausia. Reikale meldžiu atsiųskti, o manęs darbu busite užganėdinti.
Tel. Roosevelt 2515 arba 2516
2314 W. 23rd Pl., Chicago1439 S. 49 Court, Cicero, Ill.
Tel. Cicero 5927

Telefonas Yards 1138

STANLEY P. MAZEIKA

GRABORIUS IR

BALSAMUOTOJAS

Turis automobilis visuomenės reikalingas. Kaina prieinama.

3319 AUBURN AVENUE
Chicago, Ill.

S. M. SKUDAS

LIETUVIS GRABORIUS

Didelė graži kopolytė dykai

718 WEST 18 STREET

Tel. Roosevelt 7532

I. J. ZOLP

GRABORIUS IR LAIDOTUVIŲ

VEDEJAS

1650 WEST 46th STREET

Kampas 46th ir Paulina Sts.
Tel. Boulevard 5203-8413

Nuludimo valandoje kreipkitės prie manęs, patarnausiu simpatiskai, mandagiai, gerai ir pigiau negu kitur. Kopolytė del šermenų dykai.

Tel. Cicero 6756

DR. P. ATKOČIUNAS

Dentistas

1446 SOUTH 49 COURT

Ant Jankausko Aptiekos

Val.: 9-9

Cicero, Ill.

TIKRASIS KALĖDŲ
DIEDUKAS

(Tąsą nuo 5 pusl.)

mo motinai pasisekė Jonuką prikelsti, aprenkti ir pati pasipuošusi nusivedė jį į bažnyčią.

Po iškilmingų Šv. Mišių, paėmė Jonuką už mažos rankos ir, privedusi prie bažnyčios gražiai parėdyto "Betliejaus," tarė:

— Jonuk, vakar laukei Kalėdų dieduko ir norėjai jį pamatyti. Net užmigai prie langų jo belaukdamas. Vaikeli! Kalėdų diedukas yra pats Dievas. Jis mums visas dovanas suteikia. Žiūrėk, vaikeli, toje mažoje prakartėlėje ant šiaudų, tarp gyvulių šių naktį gimė gerasis visko davėjas — Viešpats Jėzus. Jis mums atneša ne tik dovanų, bet ir išganymą, ir tikrai Juo mes pasitikime, Jį mylime ir Jam visa širdimi atsiduodame.

E. J. Turauskas, M.I.C.

KOLEKTYVUS PAMIŠIMAS

Neseniai Paryžiuje atėjo į policijos komisariatą Odeono kvartale kažkoks Raul Bren su žmona ir trimis vaikais.

— Aš prieš penkias dienas su šeima atvykau iš Monpeije. Ištovaujau tarnyboms medicinos fakulteto laboratorijoje ir apsigyvenau Sen-Siulpis gatvėje vienam viešbutyje. Iš pat pirmos dienos gyvenimas pasidarė nepakeliamas. Kiekvieną naktį mus visus budina kažkokie baisūs šauksmai. Žmonės mums tiesiai į veidą švirksčia kvėpalus. Mes nemiegam. Peritą naktį mes aiškiai girdėjome balsą: "visus juos reikia užmušti". Mes negalėjome su dėti akių. Štai, pavyzdžiui, kaip tik gatvėje kažkoks subjektas pastūmė mus ir vėl švirksčia kvėpalus.

Komisaras nenorėjo toliau klausytis, nusprendęs pasiųsti pamišėlį į kliniką. Bet prieš tai jis pasikvietė į kabinetą to pamišėlio žmoną, laukusią

prieškambaryje. Jis buvo nepaprastai nustebintas, kada ir ši, visai dar jauna, moteriškė pakartojo pažodžiui savo vyro fantastišką pasakojimą. Ir jai kažkas pūtes į veidą kvėpalus, ir grąsinę kažkokie nepažįstami ją užmušti. Toliau buvo išsauti visi vaikai: trys berniukai 11, 9 ir 7 metų. Ir jie sakėsi jaučią kvėpalų kvapą...

Komisaras, įsitikinęs, kad jis turi reikalą su retai pasitaikančių pamišėlių kolektyvu, tėvus nusiuntė į pamišėlių namus, o vaikus atidavė į prieglaudą.

NAUJAS IŠRADIMAS

DEKSNIO GALINGA MOSTIS, kurios pasaulis per šimtus metų laukė jau yra gatava. Deksnio Galinga Mostis yra sudaryta iš 18-kos skirtingų elementų, iš visų kraštų svieto girių visokių medžių aliejų. Deksnio Galinga Mostis kaip saulės spinduliai, pasekmingai gydo: Reumatizmą, Rankų, Kojų, Nugaros skaudėjimą, Rankų, Kojų tirpimą ir aršalus kraują, nikstelėjimą ir šlaip visokius skaudėjimus. Tūkstančiai žmonija yra pagiję, o milijonai dar nežino apie tai. Delegnio Galinga Mostis yra tiek verta kauso, kiek ji pati sveria, sulig naudos gydymo. Gwarantuojame: jėga nebūtų taip kaip rašom, pinigais gražinam. Pasiūduoda visur. Klauskite taip: DEKEN'S NEW DISCOVERY OINTMENT. Kaina 75 centai. DEKEN'S OINTMENT CO. HARTFORD, CONN.

AKIŲ GYDYTOJAI:

SUGRĮŽO IŠ LIETUVOS
DR. VAITUSH, OPT,LIETUVIS AKIŲ
SPECIALISTAS

Palengvins akių įtempimą kuris esti priežastis galvos skaudėjimo, svaigimo, akių aptemimo, nervotumo, skaudamą akių karštį. Nuimu cataractus. Atitaisau trumpą regymą ir tolimą regymą. Prirengiu teisingai akinus visuose atsitikimuose, egzaminavimas daromas su elektra, parodančia mažiausias klaidas. Specialie atyda atkreipiama mokyklos vaikams.

Valandos nuo 10 ryto iki 8 vakare. Nedėliomis nuo 10 iki 12. KREIVAS AKIS ATITAISO I TRUMPĄ LAIKĄ SU NAUJU IŠRADIMU. Daugely atsitikimų akys atitaisomos be ainių. Kainos pigiau kaip kitur. 4712 S. ASHLAND AVE. Tel. Boulevard 7589

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkim Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

WEST SIDE
DIDŽIAUSIA BUCERNĖ

M. KAMINSKAS, savininkas

2300 West 23rd Street

Telefonas Canal 7178

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkim Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

BRIDGEPORT CLOTHING CO.

J. PETRAUSKAS, Savininkas

3312 South Halsted Street

D A K T A R A I:

Tel. Canal 0257 Res. Prospect 6659

DR. P. Z. ZALATORIS

Gydytojas ir Chirurgas

1821 SOUTH HALSTED STREET

Residencija: 6600 S. Artesian Ave.
Valandos: 11 ryto iki 4 po pietų
6 iki 8:30 vakare

Tel. Canal 6764 Res. Republic 6550

DR. A. RAČKUS

GYDYTOJAS, CHIRURGAS

IR OBSTETRIKAS

Gydo staigias ir chroniškas ligas

vyrų, moterų ir vaikų

DARO OPERACIJAS

Ligonius priima kasdieną nuo

pietų iki 8 val. vakaro.

Nedėliomis ir sėdėdomis tik

iškalno susitarus

Ofisas, Laboratorija ir X-Ray

2130 WEST 22nd STREET

CHICAGO

DR. S. BIEZIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

X — Spinduliai

Ofisas 2201 West 22nd Street

Cor. So. Leavitt St. Tel. Canal 6222

Residencija: 6628 So. Richmond

Avenue Tel. Republic 7868

Valandos 1—3 ir 7—8 val. vak.

Nedėlioj: 10 — 12 ryto

DR. MAURICE KAHN

Gydytojas ir Chirurgas

4631 SO. ASHLAND AVE.

Tel. Yards 0994

Residencijos Tel. Plaza 8296

VALANDOS:

Nuo 10 iki 12 dienų

Nuo 2 iki 8 po pietų

Nuo 7 iki 9 vakare

Nedėl. nuo 10 iki 12 dienų

DENTISTAI

Phone Boulevard 7042

DR. C. Z. VEZELIS

DENTISTAS

4645 So. Ashland Ave.

Arti 47 Street

Tel. Canal 6222

DR. G. I. BLOŽIS

DENTISTAS

2201 WEST 22nd STREET

(Kampas Leavitt St.)

Valandos Nuo 9 iki 12 ryto

Nuo 1 iki 9 vakare

Sėdėdof pagal sutartį

Boulevard 7659

Res. Hemlock 7691

DR. A. P. KAZLAUSKIS

DENTISTAS

4712 So. Ashland Avenue

Val.: Nuo 10 ryto iki 8 vakare

Tels. Cicero 1260 X-Ray

DR. GUSSEN

LIETUVIS DENTISTAS

Val.: kasdien nuo 10 v. ryto iki 9

val. vakare

Nedėliomis ir Sėdėdomis susitarus

4847 W. 14 ST. Cicero, Ill.

DR. P. P. ZALLYS

DENTISTAS

30 EAST 11th STREET

Kampas Wabash Avenue

Tel. Pullman 6856

Gazas, X-Ray, etc.

Phone Hemlock 2061

DR. JOSEPH KELLA

DENTISTAS

Gas Extraction

Val. 9-9. Ned. 9-12

6668 SO. WESTERN AVE.

Dr. C.K. Kiauga

DENTISTAS

Užtarninkais, Kėtvergalis ir Subatomis

2420 W. Marquette Rd. arti Western

Ave. Phone Hemlock 7828

Panėdėliais, Sėdėdomis ir Pėtėnylioms

1821 So. Halsted Street

SVARBI ŽINUTĖ

DR. M. I. ŠTRIKOL'IS

Lietuvis Gydytojas ir Chi-

rurgas perkėle savo ofisus į

naują vietą po num. 4645 S.

Ashland Ave. Val. 2 iki 4 ir

6 iki 8 vak. Ned. pagal sutar-

ti. Tel. Boulevard 7820. Na-

mai: 6641 So. Albany Ave.,

Tel. Prospect 1930.

Ofiso Tel. Victory 3687

Of. ir Rez. Tel. Hemlock 2374

DR. J. P. POŠKA

3133 S. HALSTED STREET

Antras ofisas ir Residencija

6604 S. ARTESIAN AVE.

Ofiso Val. Nuo 9-12 rytals: nuo 7-9

vak. Antro Of. Val.: Nuo 3-6 po

piet. Utarn. ir Subat. Nuo 3-9 vak.

Sventadieniais pagal sutarima.

Tel. Grovehill 1595

DR. A. L. YUŠKA

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

Val. 9-11 ryto 2-4 ir 7-9 vak.

Seragomis po pietų ir Nedėliomis

tik susitarus

2422 W. MARQUETTE ROAD

Ofiso Tel. Victory 6893

Rez. Tel. Drexel 9191

DR. A. A. ROTH

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

Ofisas 3102 So. Halsted St.

Kampas 31 Street

Valandos: 1-3 po piet, 7-8 vak.

Nedėliomis ir šventadieniais

10-12

DR. CHARLES SEGAL

Perkėle savo ofisą po numeriu

4729 SO. ASHLAND AVE.

SPECIALISTAS

Džiovų, Moterų ir Vyrų Ligų

Val.: ryto nuo 10—12 nuo 2—4 po

pietų: 7—8:30 val. vakare

Nedėliomis 10 iki 12

Telefonas Midway 2880

Ofisas Tel. Grovehill 0617

Res. 6707 S. Artesian Ave.

Tel. Grovehill 0617

DR. J. J. SIMONAITIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

2423 West Marquette Road

Val. 2-5 ir 7-9 P. M. Kėtv. 9-12

A. M. Nedėlioj susitarus

Hemlock 8151

DR. V. S. NARES

(Naryanckas)

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

2420 West Marquette Road

VALANDOS:

9 iki 12 ryto, 7 iki 9 vak.

Utarn. ir Kėtv. vak. pagal sutartį

Val.: 2-4, 7-9 v. v. Iškiriant Kėtv.

DR. SUZANA A. SLAKIS

Specialistė Moterų ir Vaikų Ligų

4145 Archer Ave. (Kampas Francisco Ave.)

Valandos: 10 iki 12 ryto; 4 iki 6 po pietų.

(Vakarlais: Utarninke ir Kėtverge iki 8 val.).

Sėdėdomis ir Nedėliomis pagal susitarimą.

Ofiso Tel. Lafayette 7337 Rez. Tel. Hyde Park 339:

Ofiso ir Rez. Tel. Boul. 5913

Ofiso ir Rez. Tel. Boul. 5914

DR. BERTASH DR. NAIKELIS

756 West 35 Street (Kamp. 35 ir Halsted St.)

Val.: 1-5 ir 6:30-8:30 val. vak. Val.: 2-4 ir 7-9 val. vakare

Nedėlioj susitarus Nedėlioj susitarus

DR. A. G. RAKAUSKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

CHICAGOS OFISAS: 2415 W. MARQUETTE RD.

Val.: utarninkais, Kėtvergalis ir pėt

nyčiomis nuo 9 iki 12 v. ryto, nuo

1 iki 4 ir nuo 6:30 iki 8 v. vak.

Chicago ofiso Tel. Grovehill 3262

KENOSHA, WIS. OFISAS:

5817 — 6th AVENUE

Val.: panėdėliais, sėdėdomis ir su-

batomis nuo 1 iki 4 ir nuo 6 iki

8 v. vak. Kenosha ofiso tel 4050

Tel. Central 7079

Rez. Longbeach 9453

Pagal sutartį

DR. B. G. LAMBRAKIS

AUSIES, NOSIES IR GERKLIS SPECIALISTAS

Buvo Instruktorius Vien

ŠIS TAS APIE KNYGAS

MAŽOJI SVENTOJI
TERESELE

(Tęsinys nuo 2-ro pusl.)

Imti mus abu į savo globą mūsų abiejų kelionėje ir nulydėti į maurų kraštą. Mes abu trokštame paaukoti savo gyvybę dėl Kristaus meilės ir gauti kankinių vainiką. Ir abudu meldžiame, kad mairai greitai surastų mus abu ir kad netrukus galėtumėm Danguje regėti ir garbinti Tavo Dieviškąjį Sūnų, Jėzų Kristų, ir Tave, Šv. Motina!" (5 pusl.).

Ir po daugelio nuotykių mažoji Šv. Teresėlė su broliu Rodrigu, nuvarge, prigula, atsiremiamis altoriaus, ir užmiega. Ir netrukus pasigirsta maloniai tyli muzika ir į sceną įžengia du angelai: vienas rešinas auksinį vainiką, kitas

gi erškėčių vainiką ir karmėlių vienuolės gaubtuvą. I angelas, pasilenkdamas ties Teresėlės ir Rodrigu, apreiškia, kad "dangiškasis Tėvas yra patenkintas taja meile, kuri padarė jus to vainiko ieškoti." II angelas, pasilenkdamas ties Teresėle su erškėčių vainiku ir gaubtuvu, kalba šitaip: "Mano kūdiki, dėl Jėzaus meilės tu vargsi ir kentėsi ilgą, pamažu slenkantį, Dievui aukojamą gyvenimą su aukomis, nepritekliais ir kentėjimais. Pati turėsi nešioti ant galvos tą erškėčių vainiką, kol dangiškasis tavo Sužadotinis padabins tave nemiršamos garbės auksu spindinčiu vainiku. Tavo galva turi būti pridengta karmėlių gaubtuvu, kol paimsi į save rankas kankinių palmą. Iškis drąsos. Vainikas laukia Teresėlės ir Rodrigu. Tačiau pirmą Kryžius, o tik paskui Vai-

nikas" (19-20 pusl.). Abu angelai pamažu pasišalina, muzikai tebegrojančios. Po trumpo pauzės nutyla muzika ir pabunda Teresėlė ir Rodrigas. Ir abu pasidalina sapnų apreiškimais. Tuo tarpu rūpestinga jų motina ir dėdė su-randa juos abu, džiugindami, si, kad vaikučiai gerai atrodė ir yra sveiki.

Po įvairių klausinėjimų, dėl

ko jie abu apleido namus bei žinios, mažoji Šv. Teresėlė pasako priežastį: "Brangioji motule, tu išmokinai mus abu mylėti Dievą labiau už viską ir būti prisirengusiais atiduoti gyvybę dėl Jo meilės. Ir papasakojai daug gražių istorijų apie kankinius ir auksinius vainikus, kuriais tie kankiniai apvainikojami Danguje. Tat ir mes abu ke-

liavom į maurų kraštą tokių pat vainikų gauti" (22 pusl.).

Tikrai gražus veikalėlis vaikams vaidinti. Toks pakelias suaugusiojo dvasią ir suteikia norą krikščioniškai gyventi ir siekti kilnios tobulybės. Pats veikalėlis tinkamas ir skaityti ir scenoje statyti.

Kun. Pr. J. Vaitukaitis.

AR IESKAI GEROS
KNYGOS?

Kad šiais laikais Amerikos lietuviai mažiau knygų skaito, tai visiems aišku. Bet kad dar yra žmonių, tebeturinčių troškimą ką nors gero pasiskaityti, tai taipgi žinoma.

Knygų mylėtojai neretai turi vargo iki užtinka tikrai sau patinkamą knygą. Tokiems šia norime nurodyti

vieng knygą, kuria niekas neapsivils, ypač tie, kurie mėgsta dvasiškus, religinius pasiskaitymus. Karštai visus raginame įsigyti knygą vardu

DIEVIŠKASIS IŠGANYTOJAS

Tai yra didokas veikalas. turis 476 puslapių. Pagal voikišką originalą lietuvius tą veikalą prirėngė tėvas jezuitas B. Andruška.

Yra tai platus aprašymas gadynės prieš pat išganytojų ateisiant ir paskui viso Kristaus gyvenimo ir mokslo išdėstymas. Tas viskas išdėstoma, gražioje, aiškioje, visiems suprantamoje kalloje.

Įsigykite tą knygą, ją skaitysite nuo pradžios iki galo su dideliu pasigrožėjimu ir dvasiška nauda, skaitysite ją daug sykiu ir vis didėjančiu pasitenkinimu. Kaina \$2.00. Kreiptis

"DRAUGAS" PUB. CO.
2334 S. OAKLEY AVE.
Chicago, Ill.

Skaitykite ir platinkite lietuvių katalikų dienraštį "DRAUGĄ" ir remkite tuos biznierių ir profesionalus, kurie garsinasi jame.

LINKSMŲ KALĖDŲ

LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

Nuoširdžiai Linki Visiems Savo Kostumeriams,
Draugams ir Pažystamiems.

JOHN A. KASS

(KAZAKAUSKAS)

WATCHMAKER & JEWELER

2049 West 35th Street

Telef. Lafayette 3315

LINKSMŲ KALĖDŲ

LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

Linkime Visiems Mūsų Kostumeriams
Ir Draugams

WIERSEMA STATE BANK

11108 South Michigan Avenue

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

Širdingai Vėliame Visiems Mūsų

KOSTUMERIAMS, DRAUGAMS, KAIMYNAMS
IR PATARĖJAMS

Dėkojame Už Palaikymą Bizniškų Ryšių Su Mumis
Ir Tikimės, Kad Mus Ir Toliau Paremsite.

PEOPLES HARDWARE & PAINT
COMPANY

GREGOROWICH BROS. Savininkai

1901 West 47th Street

BIRUTĖS SALDAINĖS

Geriausia Dovana Šv. Kalėdoms

MALONŲ LIETUVIAI! jei pirkite tiktai BIRUTĖS SALDAINĖS, atvežtas iš Lietuvos. Birutės saldainės yra padarytos iš geriausių, sveikiausių ir skaniausių uogų, kaip tai žemuogių, serbentų, agrastų ir kitokių skanių vaisių.

Reikalaukite Birutės Saldainių, lietuvių APTIEKOSE, SALDAINIŲ KRAUTUVĖSE IR GROSERNESE, Jei tie krautuvinkai jų nelaiko, tai reikalaukite, kad laikytų.

BIRUTĖS SALDAINĖS parduodame retail ir wholesale. Ir pristatome į bile krautuvę Chicagoje. Taip kad, kuriems toli atvažiuoti pas mane, tai galėsit gauti Birutės Saldainių savo apielinkėje.

Gerbiami lietuviai krautuvinkai, prašomi duoti užsakymus iškalno kad spėtume pristatyti prieš Kalėdų šventes.

Apart Birutės saldainių, pas mane galite gauti skanių baravykų, minagų, strimelių ir pirmos rūšies gintaro karolių, spilkų, auksų, žiedų, cigarnyčių ir kitokių gintaro dalykėlių.

VINCENT M. STULPINAS

Birutės Saldainių Atstovas

3400 S. Emerald Avenue

Chicago, Ill.,

Telef. Boulevard 1333.

Pioneer Fire Insurance Company
Of America

Seniausio Amerikos Lietuvių Apdraudos Kompanija

29 S. LA SALLE ST. Chicago, Ill.

Telef. Central 6390—91

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

JOHN B. BRENZA, Secretary

Linkim Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

Visiems Labdaringos Są-gos Remėjams, Dar-

buotojams ir tiems, kurie kokiū nors būdu prisi-

dėjo prie Labd. Są-gos darbuotės.

ANTANAS NAUSEDA

Labd. Są-gos Pirmininkas

Draugus, Pažįstamus ir Kostumerius

SVEIKINU SU

LINKSMOMIS KALĖDOMIS

ir

LAIMINGAIS NAUJAIS METAIS

VINCENTAS S. NAUSEDA

Telef. Brunswick 2549

R. ANDRELIUNAS
(Marquette Jewelry & Radio)
Pirkusėjai pas mus už \$5 ar daugiau bus dykal nufotografuoti.
2650 West 63 St., Chicago, Ill.
Tel. Hemlock 8280

Wm. J. Kareiva
Savininkas
Del geriausios rūšies ir patarnavimo, šaukkit
GREEN VALLEY PRODUCTS
Olaelis šviežių kiaušinių, sviesto ir sūrų.
4644 SO. PAULINA STREET
Tel. Boulevard 1439

AR ŽADI KRAUŠTYTIS?
A. ALEŠAUSKAS & SON
7126 So. Rockwell St.
Tel. Republic 5099

Mes permufuojame pianus
forničius ir kitokius dalykus.
Mūsų patarnavimas yra greitas, geras ir nebrangus.
Mes pervežame daiktus iš ir kitus miestus.

IVAIRUS KONTRAKTORIAI

M. ZIZAS
Namų Statymo Kontraktoriai
Statu įvairiausius namus prieinama kaina
7151 S. CALIFORNIA AVE.
Telefonas Hemlock 5526

Telef. Republic 6996
D. GRICIUS
GENERALIS KONTRAKTORIUS
Statu namus kaip mūrų taip ir medžio nuo mažausio iki didžiausio.
Kainos prieinamiausios.
2452 WEST 69th STREET

Telef. Hemlock 2323
JOSEPH VILMAS
NAMŲ STATYMO KONTRAKTORIUS
6504 S. WASHTENAW AVE.

Sapnų Telef. Hemlock 2367 Namų Telef. Republic 6693
JOHN YERKES
Plumbing & Heating Lietuvių KONTRAKTORIUS
Mano darbas pilnai garantuotas
Kainos prieinamos
2422 WEST 69th STREET

Telef. Victory 1545
DOUGLAS ELECTRIC CO.
JOSEPH SHAGZDAS, Sav.
Elektros reikmenos ir fikslės riai. Įvedame elektrą į namus ir dirbtuves.
5128 S. Halsted St. 3 Anglija

GINTARAI

Kalėdines dovanas perkant rinkitės jų iš gintarinių daiktų.

Visokių gintarinių daiktų galite gauti "Drauge"
Kainos prieinamos. Daiktai gražūs.

"DRAUGAS"

2334 So. Oakley Avenue

CHICAGO, ILLINOIS

PRANEŠIMAS

ANTANAS KRIKSIUNAS, plačiai žinomas šėverykų taisytojas praneša Marquette Park lietuviams, kad atidarė moderniskai įrengtą šėverykų taisytojų sąpa — Shoe Repairing Shop, naujame Dr. Yuškos name, 6649 South Artesian Avenue.

ANTANAS KRIKSIUNAS yra vienas iš geriausių šėverykų (šiušių) taisytojas, nes jau turi 20 metų tams amate patyrimą. Tad lietuviui, reikalui esant, atsilankykite pas savo tautietį, jo darbas garantuotas ir visus patenkinantis.

ANTON KRIKSIUNAS

6649 So. Artesian Avenue

Chicago, Ill.

Saugu siųsti pinigus per mūsų įstaigą.
15 metų nei vienas centas nežuvo.
Važiuojant Lietuvon, teisingas patarnavimas.
Perkame Lietuvos Paskolos Bonus ir mokame \$40.00 už \$50.00 ir \$80.00 už \$100.00—Cash.
Atsilankyk ypatingai arba prisiųsk per pašta, apdraustame laiške.

John J. Zolp

4559 S. PAULINA ST.

Chicago, Illinois

JOHN A. KASS

(KAZAKAUSKAS)
WATCHMAKER & JEWELER
Jau Laikas Pirkti

KALĖDŲ DOVANAS

Laikrodininkas ir auksorius 23 metų patyrimo. Užlaikau visokios rūšies auksos dalykų dideliame pasirinkime ir kainos yra visiems vienokios.

2049 W. 35th Street

Ir Archer Avenue

Telef. Lafayette 3315



ČEVERYKAI

Jei jūs turite vargo pri-taikyme čeverykų jūsų kojoms, tai leiskite mums tą bėdą pašalinti, nes mūsų krautuvė jus rasite čeverykus kaip tik jūsų kojoms padirbtus.



UNIVERSAL SHOE STORE

ZALESKI ir MARTIN, Savininkai

3265 So. Halsted Street

Telef. Victory 6576